

# ROSETTA STONE TOTALE 및 RWORLD 웹 사이트

## 이용 약관 계약

본 이용 약관 계약(이하 “계약”)은 Rosetta Stone Ltd.(이하 “RSL”)가 소유 및 운영하는 [totale.rosettastone.com](http://totale.rosettastone.com) 및 [www.rworld.com](http://www.rworld.com) 웹 사이트 [totale.rosettastone.com](http://totale.rosettastone.com) (개별적으로 이하 “사이트”) 사용에 적용되며 이를 관리합니다. [totale.rosettastone.com](http://totale.rosettastone.com) 웹 사이트에는 Rosetta Studio™, Rosetta World™ 및 Rosetta Course™ 요소가 포함되어 있습니다. RSL 이 사이트를 통해 이용할 수 있도록 만드는 콘텐츠(텍스트, 데이터, 정보, 지침, 소프트웨어, 그래픽, 게임, 판촉물 또는 사진) 및 RSL 이 사이트를 통해 제공하는 서비스는 본 계약의 적용을 받습니다. 사이트 및 이를 통해 콘텐츠나 서비스를 액세스하거나 사용함으로써 귀하는 본 계약에 구속된다는 사실을 읽고, 이해 및 동의한다는 것을 나타냅니다. 본 계약에 사용된 “사이트”란 용어는 귀하가 액세스하거나 사용하는 특정 사이트를 나타냅니다. Rosetta Course 도 최종 사용자 계약의 적용을 받지만 어떠한 상충이 발생할 경우 본 계약 약관이 우선합니다. 본 계약 전체를 주의 깊게 검토하십시오.

### 1. 일반 사항

RSL 은 언제든지 재량에 따라 계약을 변경할 권리를 가집니다. 가장 최신 버전의 계약은 각 사이트 맨 아래에 있는 “이용 약관” 하이퍼링크를 클릭하여 확인할 수 있습니다. 계약 내용이 법적으로 귀하를 구속하기 때문에 항상 그 당시 최신 계약을 검토하기 위해 사이트를 확인해야 합니다. 귀하는 사이트를 방문할 때마다 당시 최신 계약의 적용을 받는 것에 동의하며, 본 계약의 현재 또는 향후 수정 후에 계속 사이트를 사용할 경우 그러한 수정 사항에 구속된다는 사실을 읽고, 수락 및 동의한다는 것을 확인합니다. 사이트를 계속 사용하면 계약의 변경 사항에 동의하는 것입니다. **본 계약 또는 향후 계약을 지속하는 것에 동의하지 않을 경우 사이트 사용 또는 액세스를 하지 않거나 향후 사용 또는 액세스를 하지 마십시오.** 사이트를 통해 특정 서비스에 참여하기 위해 귀하는 소프트웨어나 콘텐츠를 다운로드해야 하며 또는 RSL 의 추가적인 약관에 동의해야 한다는 통지를 받을 수 있습니다. 참여하기로 선택한 서비스에 적용되는 추가적인 약관에 의해 제시되지 않을 경우 그러한 추가 약관은 본 계약 안에 포함됩니다.

### 2. 개인 정보

사이트를 사용하면 당사 웹사이트의 ‘사용권 및 기타 규정’ 항목에 있는 두 사이트에 적용되는 개인 정보 보호 정책의 지배를 받게 됩니다. 본 계약의 약관에 동의하는 것을 나타내는 상자를 선택함으로써 귀하는 또한 당사의 개인 정보 보호 정책에 기술된 정보 수집, 사용 및 공개 관행을 이해하며 동의한다는 의사를 나타냅니다.

### 3. 해당 법률 및 규제

사이트의 가용성 및 귀하의 사이트 액세스 및 사이트를 통해 제공되는 서비스 사용 권리는 VoIP 및 기타 전송 기술에 관련된 법률 및 규제를 포함하여 해당 법률의 제한 사항이나 요구 조건의 적용 대상이 됩니다.

귀하는 사이트의 액세스 및 사용과 관련하여 모든 해당 법률과 규제 및 RSL 의 서면 또는 온라인 통지에 정의될 수 있는 추가 제한 사항을 준수해야 합니다. 사이트에 대한 귀하의 액세스 및 사용 조건으로서 귀하는 불법이나 계약 상에 금지된 목적을 위해 사이트를 사용하지 않는다는 점을 보증합니다. 사이트는 귀하의 개인적 비상업적 용도로 사용하며 RSL 은 귀하에게 언어 학습 이외의 다른 목적으로 사이트를 액세스 또는 사용하기 위한 권리를 명시적 또는 묵시적으로 부여하지 않습니다. 가족을 포함하여 다른 사람이 사이트에 액세스하거나 사용하도록 허용하지 않아야 합니다. 특히 귀하는 사이트나 서비스에 대한 액세스를 판매, 대여 또는 임대하거나 본 계약 하의 사이트 또는 서비스 사용 권리를 양도할 수 없습니다.

#### 4. 등록 및 자격

사이트의 허용된 사용자가 되려면 각 사이트에 지정된 대로 사이트 사용권을 구매하거나 등록해야 합니다. 가입 또는 등록할 경우 등록 양식에 제시된 대로 자신에 대해 모든 필수 필드를 진실되고 정확하며 최신의 완벽한 정보로 작성해야 하며 이 정보를 진실되고 정확하며 최신의 완벽한 상태로 유지하기 위해 관리하고 즉시 갱신해야 합니다. 위에 언급된 대로 사이트의 개인 정보 보호 정책은 귀하가 제공하는 개인 정보에 적용됩니다. 사이트 사용을 위해 가입 또는 등록하면 귀하는 언어 학습 목적으로만 사이트를 사용하고 다른 목적으로 사용하지 않으며 다른 사람이 사이트에 액세스하도록 허용하지 않고 다른 사람이나 단체가 콘텐츠를 이용할 수 있도록 하지 않는다는 것을 확인하고 보증하는 것입니다. RSL 은 귀하가 제공한 정보 또는 인증이 거짓이거나 정확하지 않거나 최신의 완벽한 정보가 아니거나 RSL 의 재량에 따른 기타 사유로 귀하의 계정을 일시 정지하거나 종료하고 현재 또는 향후 모든 액세스와 사이트 및 서비스의 사용을 거부할 권리를 가집니다. [totale.rosettastone.com](http://totale.rosettastone.com) 사이트 등록은 미국에서는 만 13 세 이상, 다른 국가에서는 그 국가에서 규정하는 연령 이상으로 제한됩니다. 특정 국가에서는, 어린이 개인 정보 보호 정책에 준한 부모 동의 합의서가 유효하며, 어린이가 이 사이트를 사용하기 위해서는 그 합의서에 부모 또는 보호자로부터의 동의가 명시되어 있어야 합니다. 만약 귀하가 규정 연령 미만일 경우 사이트 액세스나 사용을 시도하지 마십시오. RSL 은 [totale.rosettastone.com](http://totale.rosettastone.com) 사이트를 통해 규정 연령 미만의 어린이로부터 고의로 개인 정보를 수집 또는 관리하지 않습니다. [www.rworld.com](http://www.rworld.com) 사이트 등록은 만 16 세 이상의 사람으로 제한합니다. 귀하가 만 16 세 미만일 경우 사이트 액세스나 사용을 시도하지 마십시오. RSL 은 [www.rworld.com](http://www.rworld.com) 사이트를 통해 만 16 세 미만의 어린이로부터 고의로 개인 정보를 수집 또는 관리하지 않습니다. 추가적으로 Totale 웹 사이트의 사용은 미국 및 캐나다 거주자로 제한됩니다. 마지막으로 Rosetta Stone 은 rWORLD 웹 사이트에서 Rosetta Stone 의 재량에 따라 특정 언어에 대해 최소 수준으로 유창하게 사용하는 사용자로 특정 활동이나 서비스를 제한할 권리를 가집니다.

#### 5. 보안

귀하는 등록 과정에서 제공한 암호의 비밀을 관리할 책임이 있으며 귀하의 암호나 계정으로 발생하는 모든 행동에 대해 완전히 책임을 집니다. **귀하는 귀하의 암호를 다른 사람과 공유하지 않는다는 데 동의합니다.** 귀하의 암호나 전자 메일 주소의 비인가 사용 또는 사이트 관련 보안 위반에 대해 RSL 에 즉시 알리는 데 동의합니다. RSL 은 귀하에게 네트워크 보안을 이유로 암호를 변경하도록 요구할 권리를 가집니다.

## 6. 사용자 콘텐츠 및 통신

귀하가 사이트에 구두 또는 텍스트나 게시물을 통해 전송하는 정보는 사이트의 개인 정보 보호 정책에 해당하는 개인 식별 정보를 제외하고는 비밀 및 독점적 정보가 아닌 것으로 간주됩니다. RSL 은 귀하가 사이트에 전송, 배포, 게시, 전달 또는 저장하는 정보나 자료의 소유권을 요구하지 않습니다. 그러나 사이트에 정보를 구두 또는 다른 방법으로 제출, 게시 또는 전송함으로써 귀하는 RSL 이 그러한 정보 및 모든 텍스트, 진술, 데이터, 이미지 및 기타 포함된 자료를 모든 상업적 또는 비상업적 목적을 위해 자유롭게 영구적으로 기록, 읽기, 공개, 배포, 포함 및 사용한다는 사실에 동의합니다. 앞의 내용에 제한되지 않고 RSL 은 텍스트 채팅을 검토 및 기록하고 개인 오디오 또는 비디오 채팅 및 Studio 나 과정의 즉각적인 대화를 듣고 기록할 권리를 가집니다. 이러한 자료나 정보의 사용에 관해 어떠한 보상도 지불되지 않습니다.

귀하는 사이트에, 사이트로 또는 사이트를 통해 다음과 같은 정보나 기타 자료를 구두 또는 텍스트로 전송, 배포, 게시, 통신 또는 저장하지 않는다는 데 동의합니다.

- (a) 귀하가 저작권 소유자가 아닌 저작권이 있는 정보
- (b) 타인의 지적 재산권 또는 타인의 개인 정보나 홍보 권리를 위반 또는 침해하는 정보
- (c) 귀하가 소유하지 않은 거래 비밀을 공개하는 정보
- (d) 다른 사람이나 단체에 대한 외설, 비방, 중상, 위협, 희롱, 욕설, 악의적이며 불쾌하고 성적이며, 비방하거나 방해하는 정보, 폭력이나 기타 불법 행동을 지지, 조장, 선동, 지시, 통지, 지원 또는 부추기는 정보, 또는 사기, 스토킹 또는 타인의 법적 권리를 침해하는 정보, 미성년자에게 해가 되는 정보, 자신의 신분 또는 메시지나 전달 사항의 원본에 대해 다른 사람이 오해하도록 하는 정보, 다른 사람이나 단체와 귀하가 관계가 있음을 가장하거나 거짓으로 알리는 정보 또는 실질적으로 거짓이거나 오해를 유발하거나 부정확하거나 불쾌한 정보 또는 RSL 이 재량에 따라 판단하는 모든 정보
- (e) 해당 법률 또는 규제를 위반하는 정보
- (f) 정크 메일, 스팸, 광고 또는 사업 권유, 설문 조사, 경연 또는 연쇄 편지나 피라미드 조직에 해당하거나 포함하는 정보
- (g) 외부 사이트 또는 온라인 서비스나 조직에 가입 또는 사용하도록 사이트 회원이나 고객을 유인하고자 하는 정보 또는
- (h) 바이러스, 트로이 목마, 웜, 시간 폭탄 또는 사이트를포함하여(이에 제한되지 않음) 어떠한 시스템, 데이터 정보나 다른 사람의 재산에 손해를 입히거나 해롭게 방해하거나 몰래 가로채거나 도용할 의도의 기타 컴퓨터 프로그래밍 루틴, 엔진 또는 기타 소프트웨어가 포함된 정보

본 사이트를 사용하면 귀하는 RSL 이 언제든지 귀하가 사이트에서 게시하거나 전송한 콘텐츠나 구두 또는 텍스트 통신 내용을 모니터링, 검토, 사용 또는 공개할 수 있다는 사실을 이해하고 동의하는 것입니다. RSL 은 본 사이트에서의 모든 활동을 모니터링하지는 않지만 이에 대한 권리를 가집니다. 사이트를 검토한다는 것은 소개 텍스트, 위치 텍스트, 성과 이름을 편집/개정/제거/수정(전체 혹은 일부)하는 것을

포함하나 이에 국한되지는 않으며, 모니터링이라는 것은 귀하가 사이트에서 게시 또는 전송한 어떠한 콘텐츠나 구두 또는 텍스트 정보의 기록, 사용 또는 공개를 포함하나 이에 국한되지는 않습니다. 단, 사이트의 개인 정보 보호 정책에 의한 개인 정보는 제외됩니다. 귀하는 추가로 RSL 이 귀하와 관련된 정보를 사이트 운영과 관련한 어떠한 이유로, 금지 또는 불법 행동에 관한 조사, 예방 또는 조치를 취하기 위해서나 계약에 따른 당사의 법적 권리를 행사하기 위해, 법 집행기관이나 정부 기관의 요청에 따라 또는 당사의 정보 보호 정책 및 본 계약에 따른 RSL 이나 제 3 자의 권리 및 재산을 보호하기 위해 그리고 회사 합병, 매각, 기타 유사한 RSL 관련 거래와 연계하여 사용 또는 공개할 수 있다는 사실을 이해하고 동의합니다.

## 7. 일반적으로 금지된 사용

앞서 언급한 사항에 국한되지 않고 귀하는 다음과 같은 행위를 하지 않는다는 사실에 동의합니다.

- (a) 사이트의 다른 사용자 자료나 기타 정보의 삭제 또는 수정
- (b) 전자 메일 주소를 포함하여 타인의 동의 없이 타인에 관한 정보를 공개, 활용 또는 수집하거나 데이터나 데이터 필드의 시스템적 추출에 관여하는 행위
- (c) 비상식적이거나 불합리하게 큰 부하를 사이트 인프라에 가하는 행위, 불균형적인 양의 CPU 시간, 대역, 메모리 저장 공간 또는 기타 시스템이나 네트워크 자원을 소모하는 행위가 포함되나 이에 국한되지는 않습니다
- (d) 사이트의 적절한 작동 또는 사이트에서 실행되는 어떠한 활동을 방해하는 장치, 소프트웨어 또는 루틴의 사용이나 방해하려는 시도
- (e) 사이트 및 기타 일반적으로 이용되는 타사 웹 브라우저(예: Mozilla Firefox 및 Microsoft Internet Explorer)에서 이용할 수 있는 검색 엔진 및 검색 에이전트 이외에 사이트를 탐색 또는 검색하기 위해 어떠한 엔진, 소프트웨어, 도구, 에이전트 또는 기타 장치나 메커니즘(브라우저, 로봇, 아바타나 인텔리전트 에이전트를 포함하나 이에 국한되지는 않음)을 사용하거나 사용하려는 시도
- (f) 사이트의 일부를 구성하거나 어떤 방식으로든 이에 해당하거나 사이트가 제공하는 서비스를 제공하기 위해 사용되는 소프트웨어를 해독, 디컴파일, 디어셈블 또는 역개발하려는 시도, 또는
- (g) 대화의 정상적 흐름을 방해하거나 다른 사용자가 입력할 수 있는 속도보다 더 빠르게 화면이 “스크롤” 되게 하거나 다른 사용자가 실시간 교환할 수 있는 능력에 나쁜 영향을 미치는 방식의 행동

귀하는 추가로 다음 사항을 포함하여 이에 국한되지는 않고 사이트의 보안을 위반하지 않거나 위반하려는 시도를 하지 않는다는 데 동의합니다.

- (i) 귀하가 사용하도록 의도되지 않은 데이터의 액세스 시도 또는 액세스, 어떠한 수단을 통해서도 귀하가 액세스하도록 허가되지 않은 서버, 계정, 자료, 서비스, 시스템 또는 네트워크에 로그인하는 시도 또는 로그인
- (j) 시스템이나 네트워크의 취약성 추적, 조사 또는 시험하려는 시도, 적절한 허가 없이 보안 또는 인증 수단을 위반하려는

(k) 어떠한 사용자, 호스트 또는 네트워크에 대한 서비스를 방해하려는 시도 또는 어떠한 서비스 또는 서버에 연결된 네트워크에 손상을 주거나 불가능하게 만들거나 과도한 부담을 주거나 다른 사람이 사이트 및 서비스를 사용하거나 즐길 수 없도록 방해하는 방식으로 사이트 또는 사이트를 통해 제공되는 서비스를 사용하려는 시도

(l) 사이트를 통해 의도적으로 만들어지지 않은 수단을 통해 자료나 정보를 획득하거나 획득하려는 시도

시스템 또는 네트워크 보안을 위반하면 민형사상의 책임을 질 수 있습니다. 이 이용 약관에 따라 RSL 은 그러한 위반 행위에 연루된 사용자를 기소하기 위하여 법 집행 기관과 함께 조사 및 작업하게 됩니다.

이러한 금지된 사용이나 어떠한 계약 위반을 신고하고자 할 경우 사이트 웹 페이지 아래의 “위반 사례 신고” 링크를 클릭하십시오.

## 8. 종료 및 일시 정지

귀하는 귀하가 본 계약 조항이나 RSL 이 재량으로 결정한 바에 따라 관련 사이트 사용에 관련된 다른 계약을 위반할 경우 추가적으로 허용된 대리인을 포함하여 RSL 이 통보 하에 또는 통보 없이 사이트를 통해 RSL 이 제공하는 서비스의 사용을 일시 정지, 종료 또는 제한할 수 있다는 사실을 이해하고 동의합니다. RSL 의 감사 및 다른 사용자는 언제든지 본 계약의 잠재적 위반을 신고할 수 있으며 RSL 은 그러한 신고된 잠재적 위반을 기초로 또는 RSL 재량에 따라 기타 사유로 귀하가 사이트에서 사용할 수 있는 서비스를 일시 정지, 종료 또는 제한할 권리를 가집니다. 추가적으로 RSL 은 재량에 따라 어떠한 이유로 rWORLD 웹 사이트의 액세스 및 사용을 제한, 일시 정지 또는 종료할 권리를 가집니다. 귀하가 본 계약을 위반으로 인해 RSL 이 귀하의 사이트 사용 권한을 정지시킬 경우 그러한 사이트 사용 권리를 얻기 위해 RSL 에 지불한 어떠한 미사용 요금이나 지불액(해당하는 경우)의 일부가 환불되지 않습니다.

## 9. 저장

귀하는 전자 메일 메시지, 메시지 게시판 게시물 또는 기타 업로드된 콘텐츠가 사이트에 보관되는 최대 일 수, 사이트에서 계정으로 주고 받을 수 있는 전자 메일 메시지 또는 기타 콘텐츠의 최대 수, 서비스에서 계정으로 주고 받을 수 있는 전자 메일 메시지, 첨부 파일, 기타 콘텐츠의 최대 크기, 귀하를 위해 사이트 서버에 할당되는 최대 디스크 공간 그리고 주어진 기간 동안 귀하가 사이트에 액세스할 수 있는 최대 횟수(및 최대 기간)을 포함하여 이에 국한되지는 않고 RSL 이 사이트 사용에 관한 일반적인 관행 및 제한 사항을 설정할 수 있다는 사실을 인정합니다. 귀하는 RSL 이 메시지 및 기타 통신 사항 또는 사이트에 의해 관리되거나 전송되는 기타 콘텐츠의 저장 삭제 또는 실패에 대해 책임이 없음을 동의합니다.

귀하는 RSL 이 장기간 사용하지 않는 계정을 로그오프시킬 권리를 가진다는 사실을 인정합니다. 귀하는 추가로 RSL 이 항상 그리고 RSL 의 재량에 따라 이러한 일반적인 관행을 수정할 권리를 가짐을 인정합니다.

## 10. 타사 콘텐츠 및 타사 웹 사이트 링크

사이트는 타사 소유 콘텐츠 및 다른 웹 사이트에 대한 링크(이하 “링크된 사이트”)를 포함할 수 있습니다. RSL은 링크된 사이트에 대한 책임을 시인, 보증, 권장 또는 수락하지 않습니다. 또한 링크된 사이트는 RSL의 통제 하에 있지 않으며, RSL은 링크된 사이트에 포함된 링크나 링크된 사이트의 어떠한 변경 사항이나 갱신을 포함하여 이에 국한되지는 않고 링크된 사이트의 콘텐츠나 개인 정보 보호 정책에 책임을 지지 않습니다. RSL은 타사 콘텐츠 및 링크된 사이트를 귀하에게 오직 편의를 위해서만 제공하며 그러한 타사 콘텐츠 및 링크된 사이트의 포함 내용은 타사가 유리하도록 RSL이 승인한 것이 아닙니다.

## 11. 노출

귀하는 사이트 및 서비스에 액세스하고 사용함으로써 공격적이거나 적절하지 않거나 부당한 다른 사람의 자료에 노출될 수 있다는 사실을 인정하고 동의합니다. 귀하는 RSL이 이 사이트를 모니터링할 필요는 없지만 모니터링할 수 있다는 사실과 RSL은 타사 콘텐츠에 대해 귀하에게 책임이 없음을 인정합니다. 귀하는 사이트 웹 페이지 아래에서 “위반 사례 신고” 링크를 클릭하여 귀하가 믿는 콘텐츠 또는 행동이 RSL에 대한 본 계약의 위반이 될 수 있다는 것을 신고할 수 있습니다.

## 12. 보증의 포기

이 사이트는 “있는 그대로” 제공됩니다. RSL은 사이트, 링크된 사이트 또는 사이트를 통해 직간접적으로 액세스할 수 있는 기타 콘텐츠에 관련하여 어떤 종류든지 단정이나 보증을 하지 않습니다. RSL은 법률이 허용하는 최대한 그러한 모든 주장 및 보증을 부인합니다.

앞서 기술한 일반적 사실에 국한하지 않고 RSL은 법률이 정한 최대한 모든 (a) 특정 목적에의 상업적 또는 적합성의 보증, (b) 타사 지적 재산권의 침해에 대한 보증, (c) 사이트의 전송이나 전달에 관련된 보증, (d) 사이트의 의해 또는 RSL에 의해 이용 가능하게 만들어진 데이터의 정확성, 신뢰성, 적정성 또는 완벽성에 관련한 보증 그리고 (e) RSL이나 타사에 의한 이행, 불이행 또는 기타 행위나 태만에 관련한 보증을 부인합니다. 또한 사이트가 귀하의 요구나 요구사항 또는 다른 사람의 요구사항을 만족할 것이라는 보증은 없습니다.

RSL은 명시적이든 묵시적이든 다음에 대해 어떠한 보증이나 주장도 하지 않습니다. (a) 사이트를 통해 제공된 정보가 오류, 누락, 중단, 결함 또는 작동 지연 또는 기술적 부정확성이나 인쇄 상의 오류가 없다는 점 (b) 사이트는 특정 시간 또는 위치에서 이용 가능하다는 점 (c) 사이트의 결함이나 오류가 수정될 것이라는 점 또는 (d) 사이트의 콘텐츠에 바이러스나 기타 해로운 구성 요소가 없다는 점 이 사이트의 정보는 통보 없이 변경될 수 있으며 RSL은 이러한 변경에 대해 어떠한 책임도 지지 않습니다.

모든 가격 정책, 전달 또는 계약 정보는 RSL의 최종 확인 대상이 됩니다. 사이트가 제공하는 그러한 정보에 대한 귀하의 신뢰는 전적으로 귀하 자신의 책임입니다.

### 13. 책임의 한계

RSL 이나 그 자회사 또는 사이트 생성, 제작 또는 제공에 관련된 어떠한 상대방도 귀하의 액세스, 사용, 오용 또는 사용 불가능으로 인해 발생하는 직/간접적, 필연적, 특별 또는 징벌적 손해에 대해 책임을 지지 않습니다. 귀하가 사이트 사용과 관련하여 또는 이로 인하거나 이와 연계된 어떠한 사항에 의해 발생하는 분쟁이 있는 경우에 귀하는 그러한 분쟁으로 발생하거나 이와 연계된 모든 종류의 주장, 청구 및 손해에 대해 RSL 을 배제합니다.

이러한 제한 사항은 주장된 책임이 계약, 불법 행위, 소홀, 엄격한 책임 또는 기타 기준에 의한 것이든 아니든 간에 RSL 이 그러한 손해의 가능성을 사전에 알고 있었던 경우에도 마찬가지입니다. 일부 사법권에서는 우연적 또는 필연적 손해의 배제나 제한을 허용하지 않기 때문에 그러한 사법권에서 RSL 의 책임은 법이 허용하는 한도로 제한됩니다.

### 14. 보상

귀하는 사이트에 기여하는 RSL 및 타사를 귀하의 계약 위반으로 발생하는 손실, 손해 또는 비용(변호사 수임료 포함)에 대해 손해가 없도록 변호하고, 보호해야 합니다.

### 15. 저작권

RSL 이 제공하는 텍스트, 이미지, 사진, 그래픽, 사용자 인터페이스 및 기타 콘텐츠의 모든 저작권 및 그러한 콘텐츠(이하 “콘텐츠”)의 선택, 조정 및 배치는 미국 저작권법 및 모든 국제 저작권법이 허용하는 한도에서 RSL 또는 타사 사용권자가 소유합니다. 별도로 명시되지 않은 경우를 제외하고 귀하가 콘텐츠와 함께 모든 저작권 및 기타 게시된 공지 사항을 유지하는 조건으로 귀하는 콘텐츠를 교육 및 비상업적 용도로 사용하도록 허용됩니다. 교육 및 비상업적 용도 이외에 콘텐츠의 재생, 복사, 발행, 수정 또는 재배포는 RSL 의 사전 서면 동의가 없을 경우 엄격하게 금지됩니다. 콘텐츠 재생 허가는다음으로 서면으로 요청해야 합니다.

Rosetta Stone Ltd.  
Attention: Legal Department  
135 W Market Street  
Harrisonburg, VA 22801  
USA

앞서 기술한 사항에 국한되지 않고 특히 귀하는 저자 권한, 법적 또는 기타 적절한 통지나 소유권 지정 또는 소프트웨어나 파일에 포함된 기타 자료의 기원이나 출처와 같은 저작권 관리 정보를 속이거나 삭제할 수 없습니다.

## 16. 상표 및 서비스 표시권

제품 이름, 회사 이름, 거래 이름, 로고, 제품 포장 및 모든 RSL 또는 타사 제품이나 서비스의 디자인에 대한 모든 권리는 크게 인쇄되거나 상표로 표시되든 아니든 간에 절대적으로 RSL 이나 해당 소유권자에 속해 있으며 국가 및 국제 상표 및 저작권법에 의해 재생, 모방, 희석 또는 혼란이나 오해를 유발시키는 사용에 대해 보호됩니다. 이러한 상표나 자료의 사용 또는 오용은 여기에 허용된 사항을 제외하고 명시적으로 금지되며, 사이트에 명시적 또는 묵시적으로 나오지 않는 사항은 RSL 이나 타사의 특허나 상표에 대해 귀하에게 어떠한 라이선스나 권리도 부여하지 않습니다.

## 17. 법률 및 법정의 선택

본 계약은 버지니아 주의 법률을 적용받습니다. 계약이나 귀하의 액세스에 관해 또는 사이트 사용에 관해 당사나 귀하 사이에 어떠한 분쟁이 있을 경우 두 당사자는 구속적 중재 재판 전에 비구속적 조정으로 분쟁을 제출하는 데 동의합니다. 조정 및 중재 재판 모두 미국 중재 협회의 규정의 지배를 받으며 중재 재판의 장소는 워싱턴 D.C. 지역 시내가 됩니다.

## 18. 존속

본 계약의 해당 절에서는 어떠한 이유의 경우에도 본 계약 또는 사이트 사용에 대한 귀하의 권리 종료를 존속시킵니다.

## 19. 권리 포기

RSL 이 계약 조항을 강제하거나 귀하 또는 다른 상대방의 위반에 대응하지 않더라도 어떠한 방식으로든 그 후에 본 계약의 약관을 강제하거나 비슷한 위반에 대한 행동을 포기한다는 것은 아닙니다.

## 20. 기타 사항

귀하는 계약이나 사이트에 대한 귀하의 액세스나 사용의 결과로서 귀하와 RSL 사이에 어떠한 합작 회사, 파트너십, 고용 또는 대리인 관계가 존재하지 않는다는 사실에 동의합니다. 인쇄된 버전의 계약이나 전자적 형태로 제공된 통지는 계약에 기초하여 또는 이에 관련하여 사법적 또는 행정적 처분에서 인쇄된 형태로 생성 및 유지된 다른 원본 비즈니스 문서 및 기록과 동일한 조건 이용될 수 있습니다. 여기에 별도로 지정되지 않은 경우 계약은 귀하와 RSL 사이의 전체 계약을 구성하며 귀하의 사이트 사용을 규제합니다. 계약의 일부가 잘못되었거나 강제할 수 없는 경우 해당 부분은 가능한 거의 당사의 원래 의도를 반영하도록 해당 법률에 맞게 해석되어야 하며, 나머지 부분은 완전한 강제력과 효력을 유지합니다.

## 21. 본 계약의 수락



(a) 전자적 서명. 본 계약은 전자적 계약으로 귀하의 사이트 사용 및 액세스를 지배합니다. 본 조건을 수락한다는 표시로 상자를 선택함으로써 귀하는 수기 서명과 동일한 법적 강제력과 효력을 가지는 전자적 서명을 생성하는 것입니다.

(b) 전자적 형태. 계약의 수락을 의미하는 상자를 선택함으로써 귀하는 전자적 형태로 제공된 계약에 동의하고 계정에 대한 정보를 전자적으로 받는 데 동의하는 것입니다. RSL 은 우편으로 계정에 관한 정보를 보낼 권리를 가집니다.

(c) 비전자적 사본. 귀하는 본 계약을 비전자적 형태로 받을 권리를 가집니다. 귀하는 전자적으로 서명한 전후에 본 계약의 비전자적 사본을 요청할 수 있습니다. 계약의 비전자적 사본을 받으려면 [legal@rosettastone.com](mailto:legal@rosettastone.com)으로 전자 메일을 보내거나 다음으로 편지 및 반신용 소인이 찍힌 봉투를 보내 주십시오.

Rosetta Stone Ltd.

Attention: Legal Department

135 W Market Street

Harrisonburg, VA 22801

USA

(d) 동의 철회. 귀하는 언제든지 전자적 형태로 귀하에게 제공된 본 계약에 대한 동의를 철회할 권리를 가집니다. 전자적 형태로 제공된 계약에 대한 동의를 철회하기로 선택하는 경우 더 이상 사이트에 등록되지 않고 사이트의 암호로 보호되는 영역을 액세스할 수 없게 됩니다. 당사는 귀하의 요청 즉시 전송하는 비전자적 버전의 사명된 계약 사본을 받은 후에만 새 암호를 발행합니다. 동의를 철회하거나 비전자적 계약 사본을 요청할 경우 [legal@rosettastone.com](mailto:legal@rosettastone.com)으로 전자 메일을 보내시거나 다음 위치로 편지 및 반신용 봉투와 함께 우편을 보내주십시오.

Rosetta Stone Ltd.

Attention: Legal Department

135 W Market Street

Harrisonburg, VA 22801

USA

귀하의 동의 철회는 RSL 이 위에 기술된 통지를 받은 후에 합당한 시간 안에 효력을 발휘하며 귀하에 동의 또는 계약의 지속적 강제성에 종속되어 취해진 어떠한 행위에도 영향을 주지 않습니다.

(e) 액세스 및 보존. 계약에 액세스하고 보존하려면 귀하는 직접 또는 웹 기반 콘텐츠에 액세스하는 장치를 통하여 월드와이드웹에 액세스하고 그러한 액세스와 관련된 서비스 요금을 지불해야 합니다. 추가로 귀하는 컴퓨터 및 모뎀이나 기타 액세스 장치를 포함하여 월드와이드웹에 연결하기 위해 필요한 모든 장비를 사용해야 합니다. 귀하의 기록을 위해 계약 사본을 인쇄하십시오. 계약의 전자적 사본을 보존하기

위해 워드 프로세스 프로그램으로 저장할 수 있습니다. 당사는 귀하가 계속 액세스하거나 보존할 수 없는 자료에 대한 위험이 발생시키는 계약에 액세스 또는 보존하는 데 필요한 하드웨어나 소프트웨어 요구사항의 변경을 귀하에게 통보합니다.

## 22. 저작권 침해의 통보

Digital Millennium Copyright Act, 17 U.S.C. Sec. 512 에 의거 RSL 은 주장된 저작권 침해의 통보를 받는 대리인을 지명했습니다. 귀하가 신의를 굴림으로 귀하의 작업이 저작권 침해에 해당하는 방법으로 복사되었다고 믿는 경우 RSL 의 저작권 대리인에게 다음과 같은 정보를 제공할 수 있습니다.

- 귀하가 침해되었다고 주장하는 저작물에 대한 설명
- 귀하가 주장하는 침해물의 사이트 위치에 대한 설명
- 귀하의 주소, 전화 번호 및 전자 메일 주소
- 분쟁이 되는 사용이 저작권 소유자, 그 대리인 또는 법률 허가를 받지 않았다고 믿는 귀하의 진술
- 위증의 처벌에 따라 귀하의 통지에서 상기 정보가 정확하고 귀하가 저작권 소유자이거나 저작권 소유자를 대행하도록 허가된 사람이라는 진술 및
- 저작권 소유자의 이익을 대행하도록 허가된 사람의 전자적 또는 실제 서명

미합중국 법률은 그러한 진술이 거짓일 경우 상응하는 처벌을 부과합니다.

RSL 의 저작권 침해에 대한 주장 통지를 위한 저작권 대리인은 [copyrightagent@rosettastone.com](mailto:copyrightagent@rosettastone.com) 으로 전자 메일을 보내거나 다음으로 우편을 발송해서 연락할 수 있습니다.

Rosetta Stone Ltd.  
Attention: Copyright Agent  
135 W Market Street  
Harrisonburg, VA 22801  
USA

위에 지정된 정보가 포함된 서면 통보의 접수 시:

(a) RSL 은 침해되고 있다고 주장된 자료에 대한 액세스를 제거하거나 불가능하게 만들 수 있음

(b) RSL 은 그러한 주장된 침해자에게 서면 통보를 전달할 수 있으며

(c) RSL 은 주장된 침해자에게 자료에 대한 액세스 권한을 제거 또는 불가능하게 만들었다고 즉시 통보하기 위해 합당한 조치를 취할 수 있음

## 반대-통보:

만일 주장된 침해자가 저작권 침해 통지가 잘못 제기되었고 반대 통보를 제출하고자 할 경우 RSL 의 저작권 대리인과 저작권 침해의 주장에 대한 반대 통보를 제기할 수 있습니다.

효력을 가지려면 반대 통보는 RSL 의 저작권 통보 대리인에게 다음 정보가 포함된 통보를 제공하는 서면 통신이어야 합니다.

- 주장된 침해자의 물리적 또는 전자적 서명
- 제거되었거나 액세스가 불가능하게 된 자료 및 제거되거나 자료 액세스가 불가능해지기 전에 표시되었던 자료의 위치에 대한 식별 정보
- 주장된 침해자가 제거 또는 사용 불가능하게 될 자료의 실수 또는 식별 잘못된 결과로서 자료가 제거되었거나 불가능하게 되었다고 믿는 위증 처벌에 대한 진술서 및
- 주장된 침해자의 이름, 주소 및 전화 번호와 주장된 침해자가 사법권 관할 구역을 주소지 연방 지방 법원으로 하거나 주장된 침해자의 주소가 미국이 아닐 경우 RSL 이 찾을 수 있는 사법권 지역으로 한다는 점에 동의하며 주장된 침해자는 통보를 제공한 사람 또는 그러한 사람의 대리인의 처리 과정을 받아 들인다는 진술

위에 지정된 정보가 포함된 반대 통보 접수 시:

(a) RSL 은 즉시 반대 통보의 사본을 귀하에게 제공할 수 있음

(b) RSL 은 귀하에게 10 업무일 이내에 제거된 자료를 바꾸거나 액세스 불가능을 중단할 것이라고 귀하에게 알릴 수 있으며

(c) RSL 은 반대 통보 접수 후 10 ~ 14 업무일 이내에 제거된 자료를 바꾸거나 자료에 대한 액세스 불가능을 중단할 수 있습니다. 단, RSL 의 저작권 통보 대리인이 귀하로부터 가입자가 RSL 의 네트워크나 시스템에 관련된 침해 행동을 하지 못하도록 법원에 청구를 제기한 사항에 대해 통보를 받지 못한 경우를 조건으로 합니다.

귀하는 통보 또는 반대 통보를 제기하기 전에 독립 법률 조언을 구할 수 있습니다.

© 로제타스톤 엘티디, 2011. 모든 권리는 로제타스톤 엘티디가 갖고 있습니다.

최종 수정일: 2011 년 6 월 21 일